

## Le Comité international et la guerre

mission mixte de secours de la Croix-Rouge internationale, de la Croix-Rouge suisse, de la Croix-Rouge hellénique, ainsi que de diverses organisations de secours qui participent à l'action en faveur de la Grèce. Elle faisait ressortir le rôle particulièrement important que joue la Commission de gestion, composée en nombre égal de Suisses, membres de la délégation du Comité international (C.I.C.R.), et de Suédois, et qui a recours, à elle seule, aux services de 1500 employés. Les graphiques publiés ci-contre permettent de se rendre compte de l'importance des organisations et établissements qui travaillent à Athènes et au Pirée sous l'emblème de la Croix-Rouge.

---

### DÉLÉGATIONS DU COMITÉ INTERNATIONAL DANS LES CINQ CONTINENTS

Au cours de ces dernières semaines, le Comité international a reçu de ses délégués les renseignements télégraphiques ci-après :

*Délégation en Grande-Bretagne.* — Le 13 mai, le Dr J. Wirth a visité le camp de transit n° 21, qui comprend la totalité de l'effectif allemand du camp n° 24 et plusieurs centaines de prisonniers de guerre allemands arrivés d'Afrique depuis quinze jours.

Ce camp est bon en ce qui concerne le logement, les installations sanitaires et la nourriture, mais il donne lieu à certaines plaintes pour ce qui a trait à l'habillement (dont la distribution ne commence que deux semaines après que les prisonniers sont arrivés d'Afrique), au manque d'occupations et de loisirs, et à l'insuffisance des articles qu'on trouve à la cantine.

Le 14 juin, le Dr Wirth a visité l'hôpital américain n° 110, qui héberge une vingtaine de prisonniers de guerre allemands blessés. Cet hôpital n'est qu'un hôpital de transit ; les malades n'y restent que 24 à 48 heures et sont ensuite dirigés vers les autres hôpitaux américains, pour y recevoir des soins définitifs. L'hôpital n° 110 fait une excellente impression ; la nourriture y est très bonne, et les soins médicaux sont identiques à ceux qui sont donnés aux troupes de la Puissance détentrice.

## **Le Comité international et la guerre**

Le même délégué s'est rendu également dans un hôpital réservé aux prisonniers de guerre invalides, mais capables de supporter le transport assis, et qui venaient directement de France sans avoir passé dans un camp de réception. Ces hommes étaient au nombre d'environ cent, dont trois officiers ; ils étaient logés et soignés dans de bonnes conditions et leur état d'esprit était tout à fait satisfaisant.

Les 15 et 16 juin, le Dr Wirth a visité le camp de réception et de distribution des prisonniers de guerre en Grande-Bretagne. Le délégué a constaté que la réception des prisonniers était très bien organisée, et qu'avant d'être dirigés vers un camp de base, ces hommes étaient nourris, traités et soignés de la meilleure manière, les blessés étant d'ailleurs envoyés directement dans les hôpitaux militaires.

Le 22 juin, le Dr Wirth se rendit au camp de transit n° 12, destiné aux prisonniers de guerre arrivant de France, et qui sont restés d'abord 24 heures dans le camp de réception dont il est fait mention ci-dessus ; ceux qui y passent sont tous des hommes valides ; le jour de la visite du délégué, il s'en trouvait quelques centaines, de nationalité allemande. Le camp est installé dans un grand bâtiment qui servait auparavant d'hôpital, et qui est bien organisé ; la nourriture y est satisfaisante, et les hommes ne se plaignent de rien, sinon du manque de cantine. Comme dans tous les autres camps de transit, la délégation du Comité international à Londres a fait parvenir au camp n° 12 des envois de vivres, des articles de toilette et de papeterie, des cigarettes, des livres et du matériel de sport, prélevés sur le stock des colis de secours de la Croix-Rouge allemande.

Le 23 juin, le même délégué a fait la visite de l'hôpital pour prisonniers de guerre malades, évacués des camps de transit ; cet établissement est organisé dans un grand hôpital militaire britannique, et n'abritait, le jour de la visite, qu'une vingtaine de malades, tous peu gravement atteints, et qui n'ont formulé aucune plainte au sujet du logement, de la nourriture ni des soins médicaux, qui sont les mêmes que ceux des troupes britanniques.

Le 23 juin également, le Dr Wirth a visité le camp de transit n° 16, qui loge des prisonniers de guerre valides, arrivés

## Le Comité international et la guerre

de France et ayant passé 24 heures dans le camp de réception ; le jour de la visite du délégué, il abritait plus de 1300 prisonniers, dont 17 membres du personnel protégé, allemands, russes, polonais, tchèques et italiens. Installé en pleine campagne, il est bien organisé ; la nourriture, l'état vestimentaire, et les soins médicaux y sont satisfaisants. En ce qui concerne les loisirs, ce camp étant installé depuis peu, le matériel fait encore défaut, mais le délégué du Comité international a pris des mesures pour que lui soient envoyés des colis de vivres, des articles de toilette, de papeterie, des livres, du matériel de sport et d'éducation, et des jeux, prélevés sur le stock des colis de secours de la Croix-Rouge allemande.

En conclusion, ce camp est organisé de façon très satisfaisante, et les prisonniers ne déplorent que l'absence d'une cantine.

*Délégation en Bulgarie.* — Les 28 et 29 juin, M. R. Henry a visité le camp de prisonniers de guerre de Choumen, qui abrite une centaine d'officiers et sous-officiers américains, une dizaine d'officiers et sous-officiers britanniques, deux officiers hollandais et un sous-officier grec, dont l'état de santé est très satisfaisant.

*Délégation en Algérie.* — Le 27 mai, M. R. Vust a visité le camp britannique de prisonniers de guerre n° 211, qui abrite plusieurs centaines d'Allemands, dont une dizaine d'officiers, et près de 2000 Italiens, dont une centaine d'officiers. Il s'agit d'un camp de transit, avec installations sous tente. Les prisonniers allemands émettent diverses plaintes ; les prisonniers italiens déplorent surtout de ne recevoir aucune nouvelle d'Italie du Nord.

Le même jour, M. Vust s'est rendu au « 99th General Hospital », où se trouvaient 650 prisonniers de guerre italiens, dont 23 officiers, et 37 Allemands, dont un officier. Le personnel médical se compose de plus de 200 membres. Cet hôpital a produit, lui aussi, une bonne impression, mais le manque de correspondance venant d'Italie du Nord est également vivement déploré.

## **Le Comité international et la guerre**

Le 15 juin, M. Vust a visité le nouveau camp français de triage n° 11, dont l'effectif s'élève à plusieurs centaines de prisonniers de guerre allemands, qui viennent d'arriver. Ce camp provisoire est situé dans le voisinage du camp n° 5, et cuisines et douches leur sont communes. La tente qui sert d'infirmierie abritait, le jour de la visite, une douzaine de malades légèrement atteints, recevant les soins de deux médecins et de quatre infirmiers. Les prisonniers, qui venaient d'arriver, n'étaient pas encore immatriculés.

Les 15 et 16 juin, le même délégué s'est rendu au camp de prisonniers de guerre n° 5, qui groupe un total de quelques milliers d'Italiens, parmi lesquels quelques centaines étaient présents, les autres étant occupés à des travaux agricoles. Le délégué constata que depuis sa dernière visite, faite en octobre 1943, de notables améliorations avaient été apportées à ce camp.

Le 17 juin, M. Vust a visité le camp n° 9, qui loge près de 2000 prisonniers de guerre italiens ; quelque 200 hommes seulement se trouvaient au camp et les autres travaillaient dans l'agriculture. Comme dans le camp précédent, M. Vust a constaté que de grandes améliorations avaient été apportées depuis sa dernière visite.

*Délégation en Egypte.* — Le 9 juin, M. P. Gubler a visité les internés civils de Fayed, dont l'état général est satisfaisant, mais qui se plaignent de l'irrégularité du courrier en provenance d'Allemagne.

Le 12 juin, M. M. Seidl a visité le camp de prisonniers de guerre n° 305, dont l'effectif s'élève à plusieurs centaines d'Allemands et quelques milliers d'Italiens ; tous les Libyens sont maintenant rapatriés. A l'exception de jeux et d'articles de sport, qui manquent, et du subside du Gouvernement allemand, qu'ils n'ont pas reçu, les prisonniers sont satisfaits du traitement dont ils sont l'objet, et l'impression laissée au délégué a été favorable.

*Délégation en Rhodésie du Sud.* — Au cours du mois de mai, M. G.-C. Senn a fait la visite du camp d'internés civils n° 1,

## Le Comité international et la guerre

et du camp d'internés civils n° 2 de Salisbury ; les conditions continuent à y être satisfaisantes.

*Délégation en Afrique du Sud.* — Le Dr E. Grasset a visité, le 7 juin, le camp d'internés civils de Baviaanspoort, qui loge plus de 1300 personnes, dont la majorité sont des ressortissants allemands. Les conditions générales de logement, d'hygiène, de nourriture, et plus spécialement les facilités d'étude, sont toujours très satisfaisantes dans ce camp.

*Délégation à Ceylan.* — Le 4 juin, M. A.-O. Haller a visité de nouveau le camp n° 3, qui abrite au total plusieurs centaines de prisonniers de guerre italiens, et qui a laissé une impression générale très satisfaisante au délégué du Comité international.

*Délégation au Japon.* — M. H. Angst s'est rendu dans les camps de prisonniers de guerre de Formose (Taiwan) n°s 3, 4, 5 et 6.

Le camp 1 abrite plusieurs centaines de Britanniques et un Canadien ; le camp 2, quelques centaines de Britanniques ; le camp 3, quelques centaines de Britanniques, une vingtaine d'Américains, une vingtaine de Hollandais (dont dix internés civils), et deux Chinois ; le camp 4, près de 200 Britanniques, environ 200 Américains (dont un interné civil), une cinquantaine de Hollandais (dont deux internés civils), un Canadien, un Chinois, et un Néo-Zélandais ; le camp 5, plus de 70 Britanniques, quelques Américains, quelques Hollandais (dont trois internés civils) ; et le camp 6, quelques centaines de Britanniques et une dizaine d'Américains.

Dans tous les camps visités, trois repas sont servis quotidiennement, et les hommes peuvent, en outre, obtenir des suppléments de nourriture et faire des achats à la cantine du camp ; les prisonniers ont à leur disposition du terrain pour la culture des légumes.

Le travail est obligatoire pour les sous-officiers et les soldats, qui sont employés, suivant leur rang, dans l'Administration du camp, dans l'atelier de tailleurs, dans l'agriculture, et dans l'industrie des machines agricoles. Leur journée de travail est de sept heures — la pause de midi non comprise — et les

## **Le Comité international et la guerre**

dimanches sont jours de repos. Les hommes peuvent dépenser leur salaire à la cantine sans restriction.

Les services religieux sont célébrés en anglais. Les jeux habituels d'intérieur et d'extérieur sont à la disposition des prisonniers.

Tous ces camps ont fait une impression favorable au délégué du Comité international ; toutefois, les prisonniers aimeraient recevoir plus régulièrement leur correspondance et des colis de Croix-Rouge.

*Délégation aux Etats-Unis.* — Du 19 mai au 3 juin, M. M. Peter a visité divers camps et détachements de travail situés aux Etats-Unis :

Le 19 mai : le camp de Bowie, qui abrite plus de 2000 prisonniers de guerre allemands ; le 21 mai : le camp de Brady, où sont groupés plus de 2800 sous-officiers allemands ; certaines compagnies ont été transférées, et ce camp va être fermé ; le 21 mai également : le camp de Swift, qui loge environ 3500 prisonniers de guerre allemands et comprend 5 détachements de travail ; le 23 mai : le détachement de travail du camp de Rosenberg, qui se compose de quelque 200 prisonniers allemands venant du camp de Swift ; le 24 mai : le détachement de travail de Wharton (détachement du camp de Swift), qui loge également quelque 200 Allemands ; le détachement de travail d'Alvin, qui dépend aussi du camp de Swift, et abrite près de 250 prisonniers allemands ; le 26 mai : le camp de Fannin, qui groupe plus de 1000 Allemands ; le 27 mai : le camp de Clairborne, où sont logés plusieurs centaines de prisonniers de guerre allemands ; le 29 mai : le camp de van Dorn, qui en abrite près de 500 ; le 31 mai : le camp de Houma, détachement du camp de Livingstone, où sont occupés à des travaux assez pénibles environ 250 prisonniers allemands ; le 31 mai également : le camp de Franklin, détachement du camp de Livingstone, dont les conditions générales ne sont pas aussi satisfaisantes que dans les autres camps ; le 3 juin : le camp de Greenville, où travaillent près de 150 prisonniers allemands ; et enfin, le 5 juin : le camp d'Aliceville, un camp particulièrement bon, qui loge plusieurs centaines de prisonniers allemands.

## Le Comité international et la guerre

Du 5 au 25 juin, M. A. Cardinaux a visité les camps suivants :

Le 5 juin : le camp de prisonniers de guerre d'Algona, qui abrite environ mille Allemands, transférés d'Indianola ; le 10 juin : le camp de prisonniers de guerre d'Hillfield Ogen, où sont groupés plusieurs centaines d'Italiens, qui travaillent tous dans le camp militaire voisin ; le 11 juin : le camp de prisonniers de guerre de Tooele, qui loge plus de 500 Allemands, tous occupés dans des entrepôts voisins ; le 12 juin : le camp de prisonniers de guerre de Greeley, où se trouvent près de 1800 Allemands, occupés à des travaux agricoles dans les environs du camp, et dans deux détachements de travail organisés dans la forêt ; le 13 juin : le camp de prisonniers de guerre de Hale, qui loge quelques centaines d'Allemands, travaillant tous dans le camp militaire voisin ; le 14 juin : le camp de prisonniers de guerre de Carson, qui abrite plus de 2400 Allemands, occupés dans les six détachements de travail du camp ; le 15 juin : le camp de prisonniers de guerre de Trinidad, où plus de 1400 Allemands vivent dans d'excellentes conditions et poursuivent, entre autres, leurs études universitaires avec l'aide de l'université voisine ; deux détachements de travail sont organisés dans la montagne ; le 18 juin : le camp d'internés civils de Santa-Fé, qui abrite 1055 Japonais, dont 300 travaillent dans le camp et l'administration ; le 25 juin : le camp d'internés civils de Stanton, qui loge 420 Allemands, occupés à divers travaux dans le camp et dans l'administration ; à proximité de ce camp s'en trouve un autre, petit, qui contient 11 internés civils allemands venant du camp de Kenedy.

*Délégation au Canada.* — Le 6 juin, M. E. Maag a visité le camp de travail n° 42, où se trouvent quelques centaines de membres de la marine marchande et 20 internés civils, tous de nationalité allemande.

Les internés sont occupés, huit heures par jour, à des travaux de menuiserie, de cordonnerie, etc., et ont assez de temps libre. Pour les loisirs, on a organisé une cabane pouvant abriter 500 personnes et contenant cinq grandes salles d'école ; les internés ont aussi à leur disposition un vaste jardin potager et une serre ; ils peuvent sortir sur parole pour se promener

## **Le Comité international et la guerre**

ou pêcher dans la rivière voisine ; cette liberté qui leur est accordée, de même que leurs occupations régulières et l'absence de gardes à l'entrée du camp, ont une heureuse influence sur leur moral.

Les 15 et 16 juin, le même délégué a procédé à la visite du camp d'internés civils n° 70, qui loge 409 personnes, à savoir 208 Allemands, 121 Italiens et plusieurs internés de diverses nationalités. Une quarantaine d'Italiens sont occupés, au dehors, à des travaux de réfection et de terrassement ; le camp semble bien organisé, et il est remarquable qu'aucune difficulté ne surgisse du fait de la diversité des nationalités de ses occupants. Notons encore que la plupart des internés ont des parents au Canada.

M. Maag visita également trois Allemands et un Italien en traitement à l'hôpital de Fredericton, Victoria ; ces malades n'ont exprimé que de la satisfaction quant aux soins dont ils étaient l'objet.

Le 20 juin, M. Maag a visité l'hôpital militaire « Ste Anne », et a distribué des colis individuels à une dizaine de prisonniers de guerre allemands. Les soins médicaux de cet hôpital sont semblables à ceux que reçoivent les soldats canadiens ; les malades dont l'état nécessite un traitement spécial ou une intervention chirurgicale importante (ce qui est rare) sont soignés dans les hôpitaux de la ville.

Le 21 juin, M. Maag a visité le camp de transit n° 32, où étaient groupés 104 Allemands, prisonniers de guerre et internés civils, soit 35 dans le camp, 59 travaillant dans des fermes et 10 hospitalisés hors du camp.

Le 22 juin, M. Maag s'est rendu dans le camp de prisonniers de guerre n° 33, qui loge plusieurs centaines d'Allemands, parmi lesquels plus de 200 travaillent et sont rémunérés ; les autres poursuivent leurs études, font du sport et de la musique. Ce camp est très bien administré, et les soins médicaux, tout spécialement, y sont excellents.

*Délégation aux Antilles néerlandaises.* — Après avoir visité le camp d'internés civils de Bonaire, M. W. Trinler a informé télégraphiquement le Comité international des améliorations qu'il avait pu y constater et de la bonne impression qu'il lui laissait.

## Missions du Comité international

*Délégation au Surinam, au Venezuela et au Nicaragua.* — Les 3, 4 et 5 juillet, M. R. Moll s'est rendu au camp « Rented », Port of Spain (Trinité), où toutes les facilités de visite lui furent accordées.

Ce camp est divisé en trois groupes, abritant des internés civils de diverses nationalités ; les groupes 1 et 2 sont installés dans la même partie du camp, et le groupe 3, dans une partie séparée. Les internés sont logés dans des baraques militaires, où les conditions d'hygiène sont bonnes, et où chacun a sa chambre avec un lit de fer à deux étages. La cuisine est apprêtée par les internés, qui ne s'en plaignent pas ; placée sous le contrôle du Gouvernement, la cantine est, chaque mois, fournie par lui ; quant aux bénéfices qui y sont faits, ils sont remis aux internés. Ces derniers ont exprimé le désir de recevoir des vêtements et d'obtenir des facilités pour se livrer à des travaux intellectuels et professionnels.

*Délégation en Nouvelle-Zélande.* — Les 21 et 22 juin, M. L. Bossard a visité le camp de prisonniers de guerre de Featherston, qui abrite plusieurs centaines de Japonais ; ceux-ci vivent dans les mêmes conditions que lors de la visite que le délégué du Comité international leur fit en mars 1943.

Les 23 et 24 juin, M. Bossard s'est rendu au camp d'internés civils de Pahiatua, qui loge 90 Allemands et Japonais, et 6 ressortissants d'autres pays. Ce camp est toujours très bon et a laissé la même impression favorable au délégué.

---

### Missions du Comité international de la Croix-Rouge <sup>1</sup>

#### *Etats-Unis*

*Visites de camps de prisonniers de guerre et d'internés civils,  
faites par M. P. Schnyder*

*Camp de Perry (Italiens)*

3 février 1944

Situé sur les bords du lac Erié, le camp de Perry, qui groupe quelque mille prisonniers de guerre italiens, est un ancien camp militaire américain composé de deux secteurs, dont un seul est habité ; la région

---

<sup>1</sup> *Hors-texte.*